

■ Пользование биноклем

Благодарим вас за приобретение бинокля фирмы VANGUARD. Для того чтобы оптика фирмы VANGUARD безотказно служила вам много лет, внимательно ознакомьтесь с настоящей инструкцией по правильному пользованию биноклем и уходу за ним. Обратите внимание, что некоторые инструкции могут не относиться к вашей конкретной модели бинокля VANGUARD.

ВНИМАНИЕ: Запрещается смотреть в бинокль на солнце. Это может нанести серьезный вред вашему зрению.

■ Подготовка бинокля к использованию

Ваш бинокль поставляется в сложенном положении для компенсации индивидуальных различий в расстоянии между глазами различных пользователей. Для подгонки бинокля непосредственно к вашим глазам прижмите его к лицу в положении вашего обычного зрения и твердо держите обе половинки бинокля. Развиньте половинки бинокля - одну или обе - так, чтобы увидеть обоими глазами единое круглое поле зрения. Если вы единственный пользователь бинокля, в дальнейшем регулировка не потребуется.

■ Наведение на резкость

1. Установите колесико фокусировки на ноль.
2. Направьте бинокль на объект, находящийся от вас на расстоянии не менее 30 метров.
3. Закройте правый объектив бинокля крышкой для объектива или просто рукой, чтобы видеть только левым глазом.
4. Поворачивайте фокусировочное колесико до тех пор, пока объект, видимый левым глазом, не станет четким и ясным. Рассматриваемый объект окажется в фокусе.
5. Повторите те же действия для правого глаза. Уберите с объектива бинокля крышку или руку и закройте левый объектив, чтобы видеть только правым глазом.
6. Направив бинокль на объект, поворачивайте кольцо диоптрийной коррекции до тех пор, пока объект, видимый правым глазом, не станет четким и ясным. Фокусировка завершена.
7. Теперь поворотом фокусировочного кольца можно навести бинокль на резкость для близких и удаленных объектов.

■ Наведение на резкость зум-биноклей

Некоторые бинокли VANGUARD могут зумировать, то есть приближать или удалять рассматриваемые объекты. Для наведения на резкость зум-бинокля установите вначале рычажком зумирования максимальное приближение. Затем следуйте инструкциям, описанным в разделе "Наведение на резкость". После подгонки бинокля к вашему зрению изображение будет оставаться резким и при удалении объекта. Примечание: Как правило, зум-бинокли обеспечивают лучшее качество изображения при малом приближении.

■ Влаго- и туманозащищенность бинокля

некоторые модели биноклей VANGUARD являются влаго- и туманозащищенными для работы во влажных условиях - в дождь, снег и изморось. Они наполнены азотом для предупреждения образования внутри конденсата и снабжены кольцевыми уплотнителями для защиты от непогоды.

■ Для носящих очки

Для получения наилучших результатов при пользовании очками сложите резиновые насадки на окуляры. При пользовании биноклем прижмите очки к резиновым насадкам на окуляры.

■ Уход и чистка

Для получения наилучших результатов и продления срока службы бинокля VANGUARD следуйте нижеприведенным рекомендациям:

1. Не допускайте попадания грязи на линзы бинокля. Для получения наилучших результатов регулярно пользуйтесь чистящими комплектами фирмы VANGUARD (www.vanguardworld.com).
 2. Если биноклем не пользуются, его следует хранить в прилагаемом футляре сухом прохладном месте. Не оставляйте бинокль продолжительное время на солнце (например, на приборной панели вашего автомобиля).
 3. Обращайтесь с биноклем аккуратно. Не бросайте бинокль и не допускайте его падений. Не подвергайте бинокль давлению или ударам. неаккуратное обращение с биноклем может привести к изменению положения тщательно отрегулированных призм сложной оптической системы бинокля.
- Примечание: Для удаления сухих частиц пыли и грязи пользуйтесь "грушей" для сдувания пыли фирмы VANGUARD. Для удаления твердых частиц пыли и грязи, которые могут повредить линзы, пользуйтесь мягкой кисточкой. Для удаления прочих отложений на линзах пользуйтесь мягкой тряпочкой или неразмочаливающейся тканью из микрофибры. Для трудноудалимой грязи пользуйтесь раствором для чистки линз, например VANGUARD Cleaning Liquid. Наносите раствор на тряпочку, а не непосредственно на линзы.

■ Аксессуары

Зайдите на сайт www.vanguardworld.com для получения информации о полной линейке аксессуаров, включая адаптеры для установки на штатив и чистящие комплекты.